

13. Frollino ripieno nutella



14. Frolla stampata a rullo, ripieno fichi



15. Frollino stampato a rullo, ripieno prugna



16. Frollino ripieno marmellata



17. Frollino bicolore, ripieno marmellata



18. Biscotto pasta di mandorle ripiena



19. Goccia, ripiena cioccolato



20. Amaretto ripieno



21. Frollino cioccolato, ripieno nutella



22. Barretta nocciole, taglio a ghigliottina



23. Tronchetto salato, ripieno



24. Gnocco ripieno



New Fantasy 80



Sandorè s.r.l. Unipersonale  
Via M. Summano 58, 36010 Zanè (VI)  
tel. 0445 314388 - fax. 0445 314858  
www.sandore.com - sandore@sandore.com  
P. I. 02834770246

www.stargraphic.it

Prodotti  
Products  
Изделия  
المنتجات

1. Cookie



2. Cocomero



3. Prianiki



4. Roll



5. Mezzaluna ripiena



6. Turbo



7. Roll taglio a diaframma



8. Frolla rigata ripieno datteri



9. Cuscino aperto ripieno marmellata



10. Maamoul



11. Frollino ripieno, 15gr stampato a rullo



12. Twist





- Regolazioni disponibili:**
- Available settings:**
- Возможности регулировки:**
- عمليات ضبط متوفرة**

- IT**
- quantità di pasta
  - quantità di ripieno o secondo colore
  - quantità 2° ripieno
  - lunghezza taglio
  - velocità taglio
  - velocità del tappeto di scarico
  - impostazione ricetta
  - salvataggio ricette su mod. touch
  - scarico automatico del prodotto su placca con abbinamento del gruppo deposito automatico

- EN**
- amount of dough
  - amount of filling or second color
  - amount of 2° filling
  - cutting length
  - cutting speed
  - speed of the unloading belt
  - setting recipe
  - save recipes with the model touch
  - automatic unloading of the product on plate suitable with automatic deposit unit

- RU**
- количество теста
  - количество начинки или второго цвета
  - количество 2-й начинки
  - длина обрезки
  - скорость обрезки
  - скорость разгрузочного конвейера
  - настройка рецепта
  - сохранение рецептов в моделях с сенсорным экраном
  - автоматическая разгрузка изделий на пластину и соединение с автоматическим узлом укладки

- AR**
- كمية المكرونة
  - كمية الحشو أو اللون الثاني
  - كمية الحشو الثاني
  - طول التقطيع
  - سرعة التقطيع
  - سرعة سير التفريغ
  - إعداد الوصفة
  - حفظ الوصفات في موديل عامل باللمس
  - تفريغ آلي للمنتج على لوحة مع اقتران مجموعة الإرساء الآلي

- DATI TECNICI**
- Gruppo estrusione impasto bi-vite
  - Gruppo estrusione ripieno bi-vite
  - Iniezione ripieno tramite pompa a lobi
  - Testata di formatura TSB a 2/3 uscite
  - Gruppo di taglio meccanico prod. 180/270 pezzi/min
  - Nastro trasportatore di uscita prodotto da 300 mm. regolabile
  - Dimensione massima di uscita prodotto 32/50 mm.
  - Capacità vasche impasto/ripieno Kg. 30
  - Produzione massima 10.800/16.200 pezzi/ora
  - Azionamento elettro-pneumatico 220/400 V. 50/60 HZ. 6 bar
  - Assorbimento elettrico KW. 8

- TECHNICAL DATA**
- Extrusion dough unit twin screw
  - Extrusion filling twin screw
  - Filling injector by lobe pump
  - Molding head TSB at 2/3 rows
  - Mechanical cutting unit prod. 180/270 pieces/min
  - Outfeed conveyor product of 300 mm. adjustable
  - Max size of output product 32/50 mm.
  - Max capacity tanks dough/filling 30 Kg.
  - Max production 10.800/16.200 pieces/hour
  - Electric-pneumatic working 220/400 V. 50/60 HZ. 6 bar
  - Electric absorption KW. 8

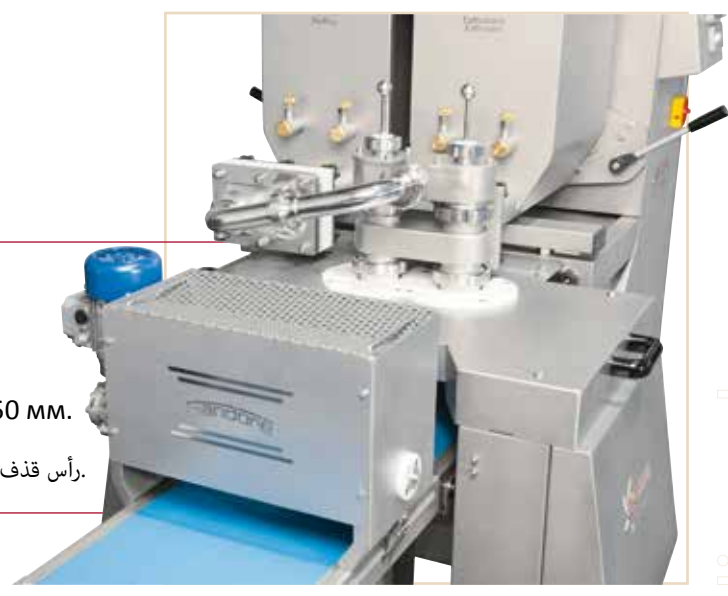
- ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ**
- Узел экструзии теста с двумя шеками
  - Узел экструзии начинки с двумя шеками
  - Подача начинки коловратным насосом
  - Формовочная головка TSB с 2/3 выхода
  - Узел механической резки произв. 180/270 штук/мин.
  - Выходной регулируемый ленточный конвейер 300 мм
  - Максимальный размер изделия на выходе 32/50 мм
  - Вместимость резервуаров для теста/начинки, 30 кг
  - Максимальная производительность 10 800/16 200 штук/час
  - Электро-пневматический привод 220/400 В 50/60 Гц 6 бар
  - Потребляемая электроэнергия 8 кВт

- بيانات تقنية**
- مجموعة ذف العجين ثنائية المسار
  - مجموعة ذف الحشو ثنائية المسار
  - حقن الحشو بواسطة مضخة ذات فصوص
  - رأس تشكيل TSB مزودة بعدد 3/2 مخرج
  - مجموعة تقطيع ميكانيكي لإنتاج 180/270 قطعة/الدقيقة
  - حريظ ناقل لخرج المنتج بطول 300 مم قابل للضبط
  - أقصى قياس لخرج المنتج 32/50 مم
  - سعة أحواض العجين الحشو 30 كجم
  - أقصى إنتاج 10.800/16.200 قطعة/الساعة
  - تشغيل كهربائي عامل بالهواء المضغوط 220/400 فولت 50/60 هرتز 6 بار
  - امتصاص كهربائي 8 كيلوات



- Gruppo taglio ghigliottina
- Guillotine cutting device
- Узел гильотинного резака
- مجموعة التقطيع بالمقصلة

- Testata di estrusione a due uscite max Ø 50 mm.
- Extrusion head two rows maximum Ø 50 mm.
- Экструзионная головка с двумя выходами макс. Ø 50 мм.
- رأس قذف ذات مخرجين بقطر يبلغ 50 مم كحد أقصى.



- Testata di estrusione a tre uscite max Ø 32 mm.
- Extrusion head three rows maximum Ø 32 mm.
- Экструзионная головка с тремя выходами макс. Ø 32 мм.
- رأس قذف ذات ثلاثة مخرجين بقطر يبلغ 32 مم كحد أقصى.



- Co-estrusore per prodotti ripieni a due o tre uscite
- Co-extruder machine for filled products two or three rows
- Козэкструдер для изделий с начинкой с двумя или тремя выходами
- مساعد قذف للمنتجات محشوة ذو مخرجين أو ثلاثة مخرج

optional

- Dispositivi accessori**
- Devices accessories**
- Дополнительные принадлежности**
- أجهزة تكميلية**

- IT**
- coltello meccanico taglio diaframma mod. CTM8
  - gruppo taglio ghigliottina con taglio delle estremità del prodotto aperti/chiusi/zigrinati/taglio filo
  - gruppo decorazione superficie prodotto con rullo liscio, rigato diritto, inclinato o romboidale mod. RL300
  - gruppo stampatura superficie prodotto a caldo mod. STCM300
  - gruppo iniezione secondo ripieno per prodotto bicolore con ripieno mod. NEW MAGIC 1
  - testata di estrusione rotativa per prodotto "roller and twist" mod. TSR8
  - gruppo taglio filo modello CTF8
  - gruppo deposito automatico su placca mod. RT300 – dimensione placca mm. 600x400/800/1000

- EN**
- mechanical knife – cutting diaphragm model CTM8
  - guillotine cutting device for cut product with open, close, knurled ends/wire cut
  - decorating device on top of product by smooth roller, striped right, inclined or rhomboidal model RL300
  - hot stamping device top of product model STCM300
  - injector unit second filling for filled bicolor product model NEW MAGIC 1
  - rotative extrusion head for product type "roller and twist" model TSR8
  - wire cutting unit model CTF8
  - automatic deposit unit on plate model RT300 – dimensions plate mm. 600x400/800/1000

- RU**
- механический нож - режущая диафрагма, мод. CTM8
  - узел гильотинного резака для резки концов открытых/закрытых/рифленых изделий и нити
  - узел декорации поверхности изделий с гладким роликом, прямым, наклонным или ромбовидным рифлением мод. RL300
  - узел горячей штамповки поверхности изделий мод. STCM300
  - узел подачи второй начинки для двухцветных изделий с начинкой мод. NEW MAGIC 1
  - вращающаяся экструзионная головка для рулетов и плетёнок мод. TSR8
  - узел обрезки нити модель CTF8
  - автоматический узел укладки на пластину мод. RT300 – размер пластины 600x400/800/1000 мм

- AR**
- سكين ميكانيكي لتقطيع الحاجز موديل CTM8
  - مجموعة تقطيع بالمقصلة مع قطع أطراف المنتج المفتوحة/المغلقة/المزجّع/تقطيع بالسلك
  - مجموعة تزين أسطح المنتج باستوانة ناعمة، أو ذات تعرج مستقيم، أو مائلة أو على شكل العجين الهندي موديل RL300
  - مجموعة طبع أسطح المنتج على الساخن موديل STCM300
  - مجموعة حقن الحشو الثاني للمنتج المحشو ثنائي اللون موديل NEW MAGIC 1
  - رأس قذف دوارة للمنتج "الاستواني" و "المزجوع twist" موديل TSR8
  - مجموعة تقطيع بالسلك موديل CTF8
  - مجموعة الإرساء الآلي على لوحة موديل RT300 – قياس اللوحة 600 X 400 / 800 / 1000 مم